



Commune de Woluwe-Saint-Pierre

AVIS AUX HABITANTS ET AUX COMMERÇANTS DE LA PLACE DUMON ET ENVIRONS
Travaux sur le site du tram de la place - Circulation interdite du vendredi 4 août à 20 h. au lundi 7 août à 6 h.

Le 1^{er} août 2017.

Chère Madame,
Cher Monsieur,

Nous devons vous informer que l'entreprise Krinkels va procéder ce week-end au remplacement de l'asphalte coulé entre les voies de tram de la place Dumon.

Ces travaux sont nécessités par la modification du statut du site du tram qui, de site propre, devient, dans le réaménagement de la place, un site partagé emprunté dorénavant par les voitures.

Le chantier de l'entreprise Krinkels et de ses sous-traitants se déroulera de ce vendredi 4 août à 20 heures jusqu'au lundi 7 août à 6 heures, sauf imprévu ou conditions météorologiques défavorables.

Ces travaux nécessiteront malheureusement l'interdiction de toute circulation et, par conséquent, de toute livraison sur la place durant ce chantier.

Nous vous invitons, dès lors, à prendre vos dispositions en conséquence.

Les trams de la STIB seront temporairement supprimés et les bus de la ligne 36 déviés.

! Pendant ces travaux, les commerces resteront accessibles pour les piétons.

Pour toute information relative au chantier et tout problème pratique : contactez M. Marc VAN HOEY, chef de projet communal (0498/588.024 - mvanhoey@woluwe1150.irisnet.be), présent sur place tous les jours.

Vous remerciant encore pour votre compréhension et votre patience pendant les travaux, nous vous prions d'agréer, chère Madame, cher Monsieur, l'expression de nos sentiments dévoués.

Par ordonnance :

Le Secrétaire communal,

Georges Mathot

Le Bourgmestre,


Benoît Cerexhe



GEMEENTE Sint-Pieters-Woluwe

BERICHT AAN DE BEWONERS EN DE HANDELAARS VAN HET DUMONPLEIN EN OMGEVING
Werken op de trambedding van het Dumonplein – Alle verkeer verboden vanaf
vrijdag 4 augustus om 20u. tot maandag 7 augustus om 6u.

1 augustus 2017.

Geachte Mevrouw,
Geachte Heer,

We moeten u mee delen dat het bedrijf Krinkels, dit weekend, zal overgaan tot de vervanging van het gietasfalt tussen de tramsporen van het Dumonplein.

Deze werken zijn noodzakelijk door de wijziging van het statuut van de trambedding, die in het kader van de heraanleg van het plein, van een eigen bedding wordt gewijzigd in een gedeelde bedding die voortaan ook door het autoverkeer wordt gebruikt.

De werf van het bedrijf Krinkels en van zijn onderaannemers zal, normaal gezien en behalve bij slechte weersomstandigheden, plaatsvinden vanaf vrijdag 4 augustus om 20uur tot maandag 7 augustus om 6uur.

Deze werken genoodzaken jammer genoeg een totaal verbod van alle verkeer en dientengevolge ook van alle leveringen op het plein tijdens de werf.

Daarom verzoeken wij u om uw voorzorgen te nemen.

De trams van de MIVB zullen tijdelijk worden afgelast en de bussen van de lijn 36 zullen worden omgeleid.

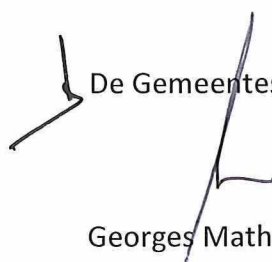
! Gedurende deze werken blijven de handelszaken toegankelijk voor de voetgangers.

Voor elke inlichting betreffende de werf en elk praktisch probleem:

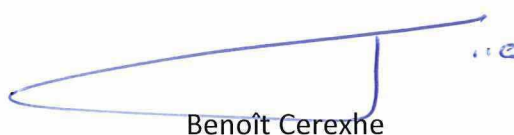
contacteer dhr. Marc VAN HOEY, gemeentelijke werfopzichter (0498/588.024 - mvanhoey@woluwe1150.irisnet.be), die elke dag ter plaatse aanwezig is.

Wij danken u nogmaals voor uw begrip en geduld tijdens de werken en tekenen,
Hoogachtend,

Op bevel:

De Gemeentesecretaris,

Georges Mathot

De Burgemeester,


Benoît Cerexhe